



## ADMINISTRATIVE NOTICES - AVIS ADMINISTRATIFS

Headquarters Edition  
Number 56/89      September 12, 1989

Édition de l'administration centrale  
Numéro 56/89      le 12 septembre 1989

UNITED WAY CAMPAIGN 1989

This year's United Way campaign will take place from September 11 to October 20.

Our target for 1989 is \$270,000 compared with \$240,000 last year when, thanks to the generosity of a good number of departmental personnel, we surpassed the target by 8%, collecting a total of \$258,314. However, you may be surprised to learn that our department's participation rate of 48% is lower than that of any other department of the Federal Government.

As Chairman of this campaign, the Under-Secretary, Mr. Taylor, hopes that all our staff members will realize the importance of making a contribution, in the form of salary deductions or in cash. The United Way is an opportunity for our staff to be a part of the voluntary work of 102 agencies that are rendering a tremendous service to the less favoured segments of our society.

To launch the campaign, a wine and cheese party, organized by the 1989 Campaign Committee, will be held in the Pearson Building cafeteria on September 19 from 5:30 to 8 p.m. Mr. Taylor hopes that many staff members and their friends will be able to attend.

He also wishes to draw your attention to the Leadership Giving Program, organized a few years ago for those

CAMPAGNE CENTRAIDE 1989

La campagne de Centraide 1989 se déroulera du 11 septembre au 20 octobre.

L'objectif pour 1989 a été fixé à \$270,000. L'an dernier notre objectif avait été fixé à \$240,000 mais, grâce à la générosité d'un bon nombre de nos membres, nous l'avions dépassé légèrement atteignant \$258,314, soit 108%. Cependant, vous serez sans doute surpris d'apprendre que notre ministère a le plus bas niveau de participation de tous les ministères fédéraux (48%).

En tant que Président de cette campagne, le Sous-secrétaire, M. Taylor, espère que tous les membres de notre personnel reconnaîtront l'importance de faire une contribution par déduction salariale ou en comptant. Centraide représente pour notre personnel une occasion de s'associer au travail des bénévoles dans 102 agences qui rendent d'immenses services aux moins favorisés de notre communauté.

Pour lancer la campagne, le Comité de la campagne organise un vin et fromage le 19 septembre de 17 h 30 à 20 h, à la cafétéria de l'édifice Pearson. M. Taylor espère que vous y viendrez nombreux.

Il attire également votre attention sur la création, il y a quelques années, du programme "chefs de file" qui s'adresse